PACHT VERTRAG.

Bureau der Herren STEINMANN & C in Antwerpen

COLONISATION DER DEM HERN Dr FRANÇA E LEITE GEHOERENDEN LAENDEREIEN

IN DER PROVINZ ESPIRITO SANTO (SUD AMERIKA)

Zwischen den Unterzeichneten STEINMANN und Co, Schiffsbefrachter uud Expediteure in Antwerpen handeln im namen Auftrag und fuer Rechnung des Hern D Nicolan Roiz dos Santos França e Leite einerseits und die hier unter näher bezeichnete Personnen anderseits wurde folgender Contrat abgeschlossen

Namen und Vörnamen	Alter	Wohnort	Zahl: Erwachsene.	Zahl: Kinder von 8 a 14 jahr,	Zahl: Kinder von 4 a 8 jahr.	Zahl: Säuglinge	Bemerkungen
Hörbelz Johann Heinrich	44	Stadtlohn	1				
Varlier Anna Maria	37		1				
Hörbelz Louis	10			1			
" Johann Gerhard	5				1		
" Gerhard Clemens	3				1		
Total			2	1	2	-	

1º Der Dr Franca e Leite als Eigenthümer der erwähnten Ländereien verpachtet an genannte Personnen 10 000 quatrad brasses seiner Ländereien in der Provinz Espirito Santo gelegen für eine jährige Rente von zwei Reis für die quatrad brasse, welche Rente jährlich in Landesmünze oder in Producten je nach dem Wunsche des Eigenthümers zu zahlen ist

2º Dr Franca e Leite verpflichtet sich genannten personnen eine Schippe eine Axt eine Siegel und die Ackergeräthschaften welche zum Landbau dienlich sind wenn genannte Leute solche nothig haben so wie zwei Schweine zwei Hühner und ein Hahn zu behändigen Ausserdem macht er seinem Pachter einen Vorschuss von Bohnen reis türkschischer Waizen, so viel er und seine Familie zum Lebens Unterhalte während sechs Monaten nöthig haben kann wenn der Pachter diese Avancen nicht für Ueberflüssig hält durch die Ernte welche er gemacht hat Das Ganze so wie die Schweine Hühner und Ackergeräthe werden zum gewöhnlichen dortigen Preise geliefert

3º Der Pachter verpflichtet sich seiner Seits dem herrn Dr Franca e Leite die angeführte Rente zu zahlen und bleibt diese Rente zahlbar sowohl für die Erben des Pachters als allenfallsige Nachfolger wenn der Pachter zwei Jahre die Rente nicht zahlen sollte verlieret er durch dieses die Ländereien uud alle Anlagen und Verbesserungen welche er gemacht hat von welcher Art sie auch sein mögen

4º Wenn der Pachter sein Land ganz oder theilweise verkaufen wollte kann dies nicht ohne Züstimmung vom Dr Franca Leite geschehen welchem er gehalten bleibt die Rente zu zahlen d h 2 1/2 % auf die Verkaufsumme In allen fällen behält sich Dr França Leite zum selben Preise das Vorrecht aus Alle Verkäufe welche gemacht werden ohne diese Bedingungen zu erfüllen sind null und nichtig und ziehen den Verlust des Eigenthüms nach sich und dies zu Gunsten von Franca e Leite Eigenthümer Die Lods und Renten sowie das Recht des Vorrechtes bestehen für den Verkauf sei es freiwilliger oder gezwungener Es ist überein gekommen dasz im ersten Jahre der Colonist keine rente zu zahlen hat von den Ländereien

5º Die Vorschüsse und Anslagen welche für die Colonisten gemacht wurden haben durch diese in vier jahren getilgt zu werden Alle Renten nach dem ersten Jahre, fangen an am 1 Januar vom jahre und Zahlbar im Januar nach verloffenem jahre

6º Die Rente ist Unaufhoerlich und Unveränderlich Im Falle Ablebens des Pachters die Ländereien sowie alle Verbesserungen welche sich daran befinden gehören seinen Erben ohne dass diese andern Bedingungen unterworfen werden, als diejenigen von welchem sie geerbt haben, sei es durch Erbschaft oder durch Testament

7º Der Colonist hat das Recht seine Colonie zu verschencken in diesem Falle ist er verpflichtet die Lods und Wege nach dem Werthe zu bezahlen welcher durch zwei Schiedsrichter fest gesetzt werden einen durch den Colonist und der andere durch den Eigenthümer oder durch Uebereinkunft zwischen Colonist und Eigenthümer

8º Im Fälle eines Streites zwischen dem Pachter und dem Eigenthümer sei es wegen den Rechten des Ersten und den Verpflichtungen des Andern, so werden Schiedsrichter dieses entscheiden (Einen ernennt der Colonist und einen der Eigenthümer) und wenn diese sich nicht vereinigen können so ist der Friedensrichter der gegend dritter Schiedsrichter Es ist indessen den Partheien frei gestellt ihre Streitfragen durch das Gouvernement oder den Staats Rath entscheiden zu lassen

9º Die Ländereien werden dem Colonisten in einem zustande überliefert dasz solche bepflanzt werden können und der Eigenthümer verpflichtet sich dem Colonisten und seiner Familie eine holz Hütte zu bauen um solchem Unterkommen zu gewähren

10º Wenn der Colonist eine gröszere streeke Länderei bebauen kann hat er das Recht weitere 5000 quatrad brasses zu denselben Bedingungen zu verlangen wie die ersteren

11º Der Colonist kann unter keinem Vorwande es auch sei Sclaven von einem oder dem andern Geschlechte und welches Alter solche auch haben könnten besitzen Wenn der Colonist diesen Bedingungen nicht nach kommt so sind die Sclaven [illegible] der Colonist eine Entschädigung welcher Art solche auch sein könnte beansprechen kann

12º Allen falls früher gemachte Verträge werden durch Gegenwärtigen aüfgehoben und als null und nichtig erklärt So übereingekommen haben beide Theile die Contracte gezeichnet und erklären sich mit darin enthaltenen Bedingungen einverstanden

1º O D França e Leite em sua qualidade de proprietario afora no Sú 10000 braças quadradas de terras no lugar de pelo foro annual de douz rrs par braça quadrada ayo foro sera pago annualmente em dinheiro do paiz, ou em generes se isto convier ao proprietario

2º Obriga se a entregar ao dito Sú huma enxada hum maxado e huma foice instrumentos propios para a cultura do paiz no caso do mesmo Sú necessitar destes avanços e bem assim hum casal de porcos pura a criaçao duas galinhas e hum galo Adianta igualmente ao dito foreiro feigúo a voz millo, quanto for necessario para a sua sustentucao e de sua familia pendente seis meses ou menos tem quanto o foreiro por sua colheta não tornar despensuvel estes adiuntamentos, e tudo isto bem como as galinhas porcos e instrumentos serao regulados pelos preços da terra

3 O foreiro se obriga por sua parte a ~~pagar o respectivo~~ foro, por si seos herdeiros e successores e passando dous annos que nao tenha pago o foro perderá por isso o terreno e bemfeitorias sejão de que naturesa forem, para o proprietario

4º Querendo o foreiro vender sua propriedade ou parte della não o podera vender sem permição do senhorio a quem o foreiros pagara o respectivo laudemio; isto é 2 1/2 p calculado sobre o preço da venda tendo sempre o proprietario o direito de preferencia tanto por tanto Qualquer venda sem esta condicão é milla e indus a perda da propriedade com todas as bemfeitorias que nella existirem tudo para o proprietario Claudemio e direito de preferencia tem lugar na venda voluntaria ou forçada

Fica entendido que no primeiro anno não pagara o colono primitivo foro algum das terras

6º Os avanços e adiantumentos feitos ao colono serão pagos por este por amortisaçao pendente quatro annos; todos os foros passado o primeiro anno serão contados do primeiro de Janeiro de cada anno e pagos sempre em Janeiro depois de decorrido o anno

6º O foro é perpetuo e inalteravil; no caso do falecimento do foreiro passúo as terras, e bemfeitorias que tiver nellao cam as mesmoe condicoes nos seos herdeiros sem que estes pela successão sejão obrigados a outros onus nnm dos que era obrigado o seo herdado seja a successão ligitma tesmenturia ou colatera

7 O colono podera dom u suapropriedade; mas neste caso é obrigad a pagar o laudemio pelo valor que for estimado por dous arbitros nomeados hum pelo colono, e outro pelo senhorio, ou por convenção entre o senhorio e o colono

8º Em qualquer dasaccordo entre o colono e o senhorio sobre os direitos deste e as obregaçoés da quelle havera Junto arbitral sendo os arbitros nomados hum pelo colono e outro pelo senhorio no caso de desaccordo entre os arbitros o Juiz de Paz do lugar será o terceiro Arbitro He licito as partes recorrerem da decizão para o Governo e Conselho do estado

9 As terras saõ entregues nos colonos no estado de serem plantadas e o senhorio se obriga a construir huma choupana em que o solono se recolha com sua familia

10º Se o colono tiver forças para cultivar maior porção de terras terá direito ate 50000 braças quadradas comas mesmas condicoes das outras

11º O colono não pode debaixo de qualquer titulo ou denominação que seja possuir escravos de qualquer sexo ou idade Se o contrario fiser o escravo ficara entiramente livre sem que o colono possa reclamar indemnisação alguma

E por estarem assim justos e contractados a fiserão dous do mesmo theor ficando cada hum com o seo

Arquivo Público do Estado do Espírito Santo - Arquivo Digital